



**JABATAN LAUT SEMENANJUNG MALAYSIA
PEJABAT PENGARAH LAUT WILAYAH SELATAN
TANJUNG PELEPAS, 81560 GELANG PATAH
JOHOR DARUL TAKZIM**

Telefon : 07- 507 2313 Emel : pjlwst@marine.gov.my
Faks : 07- 507 3679 Laman Web : <http://www.marine.gov.my>



Cert. No : KLR 0 403591 A
Cert. No. KLR 0403591 C
Cert. No. KLR 0403591 D

PEKELILING PELABUHAN NO. 36/2009
PORT CIRCULAR NO. 36/2009

DARIPADA : PENGARAH LAUT WILAYAH SELATAN
FROM : DIRECTOR OF MARINE SOUTHERN REGION

KEPADA : SEMUA NAKHODA KAPAL, PELAUT, PEMILIK & AGEN
TO : PERKAPALAN DAN MASYARAKAT PERKAPALAN AMNYA.
ALL SHIP MASTERS, MARINERS, SHIP OWNERS & AGENTS
AND THE GENERAL SHIPPING COMMUNITY.

TARIKH/DATED : 17 DISEMBER 2009 / 17 DECEMBER 2009

**KERJA-KERJA PEMBAIKKAN KABEL
DASAR LAUT DI LUAR PANTAI
SELATAN NEGERI JOHOR.**

Ini adalah untuk memaklumkan bahwa kerja-kerja pembaikan kabel dasar laut akan dijalankan di luar had pelabuhan Pasir Gudang diluar pantai selatan Negeri Johor dan butir-butirnya adalah seperti berikut:

Tarikh: 18 Disember 2009 – 18 Januari 2010

Waktu Bekerja : 24 jam setiap hari.

**SUBMARINE CABLE REPAIR WORKS
OFF THE SOUTHERN COAST OF THE
STATE OF JOHOR.**

This is to notify that submarine cable repair works will be carried off the Pasir Gudang port limits, off the southern coast of the State of Johor and the details are as follows:

Date: 18 December 2009 – 18 January 2010

Working Hours : 24 hours daily

BUTIR-BUTIR VESEL :

Nama	ASEAN RESTORER
Pendaftaran	SINGAPURA
Isyarat Panggilan	9VFU
No. IMO	9063275
GRT	11156
Panjang	117.47 meter

PARTICULARS OF VESSEL:

Name	ASEAN RESTORER
Registry	SINGAPURA
Callsign	9VFU
IMO No.	9063275
GRT	11156
Length	117.47 meter

KAWASAN BEKERJA

	<u>Latitud Utara</u>	<u>Longitud Timur</u>
A	01° 17.41'	104° 14.40'
B	01° 18.21'	104° 14.09'
C	01° 18.72'	104° 16.13'
D	01° 19.25'	104° 16.01'
E	01° 18.59'	104° 13.42'
F	01° 17.26'	104° 13.70'

WORKING AREA

	<u>Latitude North</u>	<u>Longitude East</u>
A	01° 17.41'	104° 14.40'
B	01° 18.21'	104° 14.09'
C	01° 18.72'	104° 16.13'
D	01° 19.25'	104° 16.01'
E	01° 18.59'	104° 13.42'
F	01° 17.26'	104° 13.70'

PEKELILING PELABUHAN NO. 36/2009

Sebuah vesel sokongan akan bertugas membantu kapal 'ASEAN RESTORER' dan butir-butirnya adalah seperti berikut:

Nama	SEA OSPREY
Pendaftaran	BELIZE
Isyarat Panggilan	V3SW
Panjang	19.76 meter

PERHATIAN

Semua vesel-vesel dan pelaut-pelaut adalah dinasihatkan untuk menjauhi kawasan bekerja tersebut dan belayar dengan berhati-hati apabila melayari berhampiran kawasan bekerja tersebut serta membuat awasan pendengaran di radio VHF bagi sebaran-sebaran navigasi.

Carta Terlibat : MAL 515, BA 3831

Sekian, terima kasih.

“BERKHIDMAT UNTUK NEGARA”

Saya yang menurut perintah,

(ROSNAN BIN FATHLAL)

Pengarah Laut / *Director of Marine*
Wilayah Selatan / *Southern Region*

PORT CIRCULAR NO. 36/2009

A support vessel will be on station to assist the 'ASEAN RESTORER' and the details are as follows:

<i>Name</i>	SEA OSPREY
<i>Registry</i>	BELIZE
<i>Callsign</i>	V3SW
<i>Length</i>	19.76 meter

CAUTION

All vessels and mariners are advised to keep clear of the working area and to navigate with particular caution when in the vicinity of the working area and to keep a listening watch on VHF radio for navigational broadcasts.

Charts affected : MAL 515, BA 3831

Thank you.